**LINGWISTYKA STOSOWANA – JĘZYK FRANCUSKI I JĘZYK HISZPAŃSKI**

 **I ROK I STOPNIA ROZKŁAD ZAJĘĆ W SEMESTRZE ZIMOWYM 2023/2024**

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Godz.** | **PONIEDZIAŁEK** | **WTOREK** | **ŚRODA** | **CZWARTEK** | **PIĄTEK** |
| **8:00 – 9:30** | **PNJF-Język pisany i leksyka gr.1** **45 min.****Dr D. Chłanda****AB 3.16** | **PNJF – struktury i gramatyka praktyczna gr.4** **45 min.****Mgr A. Kołakowska****AB 3.18** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Dr. D. Chłanda****Gr. 1** **AB 3.16** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Mgr A. Kołakowska gr. 2****(25os)****AB 3.18** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Mgr Ł. Ściesiński gr. 4** **C 3.47** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Dr. D. Chłanda****GR 1** **AB 3.11** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Mgr A. Kołakowska gr. 2****AB 3.18** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Mgr Ł. Ściesiński gr. 4** **AB 3.09** | **Teoria socjologiczna dla humanistek i humanistów**Wykład z nauk społecznychdr hab. K. Abriszewski, prof.UMKzajęcia zdalne(ModułI) |  |
| **PNJF-Język pisany i leksyka gr. 4** **45 min.****Dr D. Chłanda****AB 3.16** | **PNJF – Konwersacje i rozumienie ze słuchu gr. 1 45 min.****Mgr A. Kołakowska****AB 3.18** |
| **9:45-11:15** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Dr. D. Chłanda****gr. 1** **AB 3.16** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Mgr A. Kołakowska gr. 2****AB 3.18** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Mgr Ł. Ściesiński gr. 4** **C 3.47** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Dr. D. Chłanda****gr. 1** **AB 3.16** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Mgr A. Kołakowska gr. 2****AB 3.18** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Mgr Ł. Ściesiński gr. 4** **C 3.47** | **PNJF – struktury i gramatyka praktyczna gr.1** **45 min.****Mgr A. Kołakowska****AB 3.18** | **Fonetyka języka francuskiego gr. 4** **Dr R. Jarzębowska-Sadkowska****LABO****AB 1.13** |  |  |
| **PNJF – struktury i gramatyka praktyczna gr.2** **45 min.****Mgr A. Kołakowska****AB 3.18** |
| **11:30-13:00** | **PNJF-Język pisany i leksyka gr.2** **45 min.****Dr D. Chłanda****AB 3.16** | **Fonetyka języka francuskiego gr. 1****Mgr S. Mołoń****LABO****AB 1.15** | **Fonetyka języka francuskiego gr. 2****Mgr S. Mołoń****LABO****AB 2.15** | **Fonetyka języka francuskiego gr. 5 Dr R. Jarzębowska-Sadkowska****LABO****AB 1.13** |  | **Historia i kultura Francji****gr. 2 (LS)** **Dr K. Trojanowski prof. UMK****AB 3.16** |  |
| **PNJF – Konwersacje i rozumienie ze słuchu gr. 2** **45min.****Mgr A. Kołakowska****AB 3.18** | **PNJF – Konwersacje i rozumienie ze słuchu gr. 4 45min****Dr D.Chłanda****AB 3.12** |
| **13:15-14:45** |  | Łacina dla filologów gr. 3Dr A. GłodowskaAB 1.09 |  |  |  |
| **15:00-16:30** | PNJH gr. 1 – dr Natalia MarcinkowskaAB 3.18 | PNJH gr.3 – mgr Marta ŚciesińskaAB 3.10 | Fonetyka gr. 2 – mgr Beata HaniecAB 3.11 | PNJH gr.3 – mgr Marta ŚciesińskaAB 3.15 | Łacina dla filologów gr. 2 – dr Anna GłodowskaAB 3.18 | PNJH gr. 1 – dr Natalia MarcinkowskaAB 3.07 | Fonetyka gr.3 –mgr Beata HaniecAB 3.11 | PNJH gr.1 – dr Natalia MarcinkowskaAB 3.18 | PNJH gr. 3 –mgr Marta ŚciesińskaAB 3.10 |  |
| **16:45-18:15** | PNJH gr. 2 – mgr Adam WęgrzynAB 3.16 | Fonetyka gr. 1 – mgr Beata HaniecAB 3.11 | PNJH gr. 2 – mgr Adam WęgrzynAB 3.16 |  |  |
| **18:30-20:00** | PNJH gr.2 – mgr Adam WęgrzynAB 3.16 | Łacina dla filologów gr. 1 – mgr Beata HaniecAB 3.11 |  |  |  |

**LINGWISTYKA STOSOWANA II ROK I STOPNIA (grupa 1 - 0/0+, grupa 2 - 0/0+, grupa 3 - zaawansowana)**

**ROZKŁAD ZAJĘĆ W SEMESTRZE ZIMOWYM 2023/2024**

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Godz.** | **PONIEDZIAŁEK** | **WTOREK** | **ŚRODA** | **CZWARTEK** | **PIĄTEK** |
| **8:00 – 9:30** | **Konwersacje i rozumienie ze słuchu gr. 3****Dr E. Lajus**AB 3.15 |  |  |  |  |
| **9:45-11:15** | **Konwersacje i rozumienie ze słuchu gr. 3 (45min)****Dr E. Lajus**AB 3.15 | **Gramatyka funkcjonalna** **gr. 2 (konw)Dr M. Skibicki**AB 2.07 | **PNJF – struktury i gramatyka praktyczna gr.3****Dr D. Chłanda**AB 3.12 | **PNJF – struktury i gramatyka praktyczna gr.2****Mgr Ł. Ściesiński**AB 3.09 | **Historia języka francuskiego****Dr A. Kochanowska****AB 2.07** |  |
| **Konwersacje i rozumienie ze słuchu gr. 2 (45min)****Dr E. Lajus**AB 3.15 |
| **11:30-13:00** | **Konwersacje i rozumienie ze słuchu gr. 2** **Dr E. Lajus**AB 3.15 | **PNJF – struktury i gramatyka praktyczna gr.1****Dr M. Skibicki**AB 3.08 | **PNJF-Język pisany i leksyka****gr. 3****Dr E. Lajus**AB 3.09 | **PNJF-Język pisany i leksyka gr. 2****Dr D. Chłanda**AB 3.16 | **PNJF – struktury i gramatyka praktyczna gr.3** **45 min.****Dr D. Chłanda**AB 3.12 | **PNJF – struktury i gramatyka praktyczna gr.2****(45 min)** **Mgr Ł. Ściesiński**AB 3.09 | **Przekładoznawstwo****Dr A. Kochanowska (moduł II)**AB 3.18 |  |
|  |  |
| **13:15-14:45** |  | **PNJF – struktury i gramatyka praktyczna gr.1****Dr M. Skibicki**AB 3.08 |  **PNJF-Język pisany i leksyka gr. 3** **Dr E. Lajus**AB 3.09 | **PNJF-Język pisany i leksyka gr. 2 (45min) Dr D. Chłanda**AB 3.16 |  | Historia i kultura hiszpańskiego obszary językowego gr. 2 prof. dr hab. Cezary BronowskiAB 2.07 |  |
|  |  |
| **15:00-16:30** | Elementy językoznawstwa stosowanego dr Aneta PawlakAB 3.17 | PNJH gr.1 - mgr Beata HaniecAB 3.11 | PNJH gr. 1 – mgr Marta ŚciesińskaAB 3.10 | PNJH gr. 2 - mgr Beata HaniecAB 3.11 |  |
| **16:45-18:15** | Zajęcia fakultatywne o charakterze językowym gr.1 – dr Natalia MarcinkowskaAB 3.18 | Historia i kultura hiszpańskiego obszaru językowego gr. 1 – dr Aneta PawlakAB 3.16 | PNJH gr. 1 – mgr Marta ŚciesińskaAB 3.10 | PNJH – dr Natalia Marcinkowska gr.2AB 3.18 |  |
| **18:30-20:00** | PNJH gr. 2 – mgr Beata HaniecAB 3.11 |  | Zajęcia fakultatywne o charakterze językowym – *Gramatyka i leksyka języka hiszpańskiego w tekstach kulturoznawczych* gr.2  dr Aneta PawlakAB 3.16 | PNJH gr. 1Mgr Beata HaniecAB 3.11 | PNJH – dr Natalia Marcinkowska gr.2AB 3.18 |  |

**PLAN MOŻE ULEC ZMIANIE**

**LINGWISTYKA STOSOWANA III ROK I STOPNIA**

**ROZKŁAD ZAJĘĆ W SEMESTRZE ZIMOWYM 2023/2024**

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Godz.** | **PONIEDZIAŁEK** | **WTOREK** | **ŚRODA** | **CZWARTEK** | **PIĄTEK** |
| **8:00 – 9:30** |  |  |  Prawo i etyka w działalności zawodowej  dr P. Chełmowska Zajęcia on-line (15 godzin) |  |  |
| **9:45-11:15** |  |  |  |  |  |
| **Tłumaczenia gr. 2 (45 min) LABO****Dr D. Antoniewska-Lajus****AB 1.15** | **Tłumaczenia** **Gr. 3 LABO (45 min)****Dr D. Antoniewska-Lajus** **AB 1.15** |
| **11:30-13:00** | **Tłumaczenia gr. 2 LABO****Dr D. Antoniewska-Lajus****AB 1.15** | **Seminarium licencjackie** **Dr D. Antoniewska-Lajus****AB 3.15** | **Wybrane zagadnienia literatur francuskojęzycznych,** **gr. 2****Dr. A. Żurawska****AB 3.17** | **Tłumaczenia****Gr. 3****LABO****Dr D. Antoniewska-Lajus****AB 1.15** | **Seminarium licencjackie** **Dr A. Kochanowska****AB 3.13** |  |  |
| **13:15-14:45** | PNJH gr. 1 Mgr M. ŚciesińskaAB 3.17 |  | **Gramatyka kontrastywna gr. 2****Dr D. Antoniewska-Lajus****AB 3.17** | PNJH gr. 2Mgr M. ŚciesińskaAB 0.08 |  |
| **15:00-16:30** | Przedmiot językoznawczy do wyboru – *Sowiecki i rosyjski dyskurs totalitarny* – dr hab. Piotr Zemszał, prof. UMKAB 2.07 | Przedmiot językoznawczy do wyboru z oferty wydziału - *Język hiszpański i jego warianty: wybrane zagadnienia językoznawcze*  - dr Aneta PawlakAB 3.16 | Gramatyka funkcjonalna języka hiszpańskiego w tłumaczeniach gr.2  - mgr Adam WęgrzynAB 3.09 | PNJH gr. 2 – dr Magdalena TosikAB 3.13 |  |
| **16:45-18:15** | Gramatyka kontrastywna języka hiszpańskiego i polskiego –dr Aneta PawlakAB 3.17 | Praca z tekstem literackim grupa 2–dr Magdalena TosikAB 3.18 | PNJH gr 1. –dr Natalia MarcinkowskaAB 3.18 | Praca z tekstem literackim gr. 1 – dr Magdalena TosikAB 3.13 |  |
| **18:30-20:00** | Seminarium dyplomowe z zakresu językoznawstwa – dr Aneta PawlakAB 3.17 | PNJH gr.1– dr Magdalena TosikAB 3.18 | Gramatyka funkcjonalna języka hiszpańskiego w tłumaczeniach gr.1 – mgr Adam WęgrzynAB 3.16 | PNJH gr. 2 – dr Natalia MarcinkowskaAB 3.18 | Seminarium dyplomowe z zakresu językoznawstwa – dr Magdalena TosikAB 3.13 |  |

**LINGWISTYKA STOSOWANA, I ROK I STOPNIA, JĘZYK FRANCUSKI I JĘZYK CZESKI**

**ROZKŁAD ZAJĘĆ W SEMESTRZE ZIMOWYM 2023/2024**

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Godz.** | **PONIEDZIAŁEK** | **WTOREK** | **ŚRODA** | **CZWARTEK** | **PIĄTEK** |
| **8:00 – 9:30** | **PNJF-Język pisany i leksyka gr.1** **45 min.****Dr D. Chłanda****AB 3.16** | **PNJF – struktury i gramatyka praktyczna gr.4** **45 min.****Mgr A. Kołakowska****AB 3.18** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Dr. D. Chłanda****Gr. 1** **AB 3.16** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Mgr A. Kołakowska gr. 2****AB 3.18** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Mgr Ł. Ściesiński gr. 4** **C 3.47** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Dr. D. Chłanda****GR 1** **AB 3.11** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Mgr A. Kołakowska gr. 2****AB 3.18** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Mgr Ł. Ściesiński gr. 4** **AB 3.09** | **Teoria socjologiczna dla humanistek i humanistów**Wykład z nauk społecznychdr hab. K. Abriszewski, prof.UMKzajęcia zdalne(ModułI) |  |
| **PNJF-Język pisany i leksyka gr. 4** **45 min.****Dr D. Chłanda****AB 3.16** | **PNJF – Konwersacje i rozumienie ze słuchu gr. 1 45 min.****Mgr A. Kołakowska****AB 3.18** |
| **9:45-11:15** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Dr. D. Chłanda****gr. 1** **AB 3.16** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Mgr A. Kołakowska gr. 2****AB 3.18** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Mgr Ł. Ściesiński gr. 4** **C 3.47** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Dr. D. Chłanda****gr. 1** **AB 3.16** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Mgr A. Kołakowska gr. 2****AB 3.18** | **PNJF – nauczanie zintegrowane****Mgr Ł. Ściesiński** **gr. 4** **C 3.47** | **PNJF – struktury i gramatyka praktyczna gr.1** **45 min.****Mgr A. Kołakowska****AB 3.18** | **Fonetyka języka francuskiego gr. 4 Dr R. Jarzębowska-Sadkowska****LABO****AB 1.13** |  |  |
| **PNJF – struktury i gramatyka praktyczna gr.2** **45 min.****Mgr A. Kołakowska****AB 3.18**  |
| **11:30-13:00** | **PNJF-Język pisany i leksyka gr.2** **45 min.****Dr D. Chłanda****AB 3.16** | **Fonetyka języka francuskiego gr. 1****Mgr S. Mołoń****LABO****AB 1.15** | **Fonetyka języka francuskiego gr. 2****Mgr S. Mołoń****LABO****AB 2.15** | **Fonetyka języka francuskiego gr. 5 Dr R. Jarzębowska-Sadkowska****LABO****AB 1.13** |  | **Historia i kultura Francji****gr. 2 (LS)** **Dr K. Trojanowski prof. UMK****AB 3.16** |  |
| **PNJF – Konwersacje i rozumienie ze słuchu** **gr. 2** **45min.****Mgr A. Kołakowska****AB 3.18** | **PNJF – Konwersacje i rozumienie ze słuchu gr. 4 45min****Dr D.Chłanda****AB 3.12** |
| **13:15-14:45** |  | **Łacina dla filologów gr.3****Dr. A. Głodowska****AB 1.09** |  |  |  |
| **15:00-16:30** | Historia Czech, dr hab. M. Czyżniewski, prof. UMK, sala 216 (Coll. Maius) | Łacina dla filologów gr. 2 – dr Anna GłodowskaAB 3.18 | PNJCZ, dr J. Marek, sala 315 (Coll. Maius) |  |  |
| **16:45-18:15** | PNJCZ, dr J. Marek, sala 315 (Coll. Maius) |  | PNJCZ, dr J. Marek, sala 315 (Coll. Maius) | PNJCZ, dr J. Marek, sala 315 (Coll. Maius) |  |
| **18:30-20:00** |  |  Łacina dla filologów gr. 1 mgr B. Haniec AB 3.11 |  |  |  |

**LINGWISTYKA STOSOWANA II ROK I STOPNIA (grupa 1 - 0/0+, grupa 2 - 0/0+, grupa 3 - zaawansowana)**

**ROZKŁAD ZAJĘĆ W SEMESTRZE ZIMOWYM 2023/2024**

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Godz.** | **PONIEDZIAŁEK** | **WTOREK** | **ŚRODA** | **CZWARTEK** | **PIĄTEK** |
| **8:00 – 9:30** | **Konwersacje i rozumienie ze słuchu gr. 3****Dr E. Lajus**AB 3.15 |  |  |  |  |
| **9:45-11:15** | **Konwersacje i rozumienie ze słuchu gr. 3 (45min)****Dr E. Lajus**AB 3.15 | **Gramatyka funkcjonalna** **gr. 2 (konw)Dr M. Skibicki**AB 2.07 | **PNJF – struktury i gramatyka praktyczna gr.3****Dr D. Chłanda**AB 3.12 | **PNJF – struktury i gramatyka praktyczna gr.2****Mgr Ł. Ściesiński**AB 3.09 | **Historia języka francuskiego****Dr A. Kochanowska****AB 2.07** |  |
| **Konwersacje i rozumienie ze słuchu gr. 2 (45min)****Dr E. Lajus**AB 3.15 |
| **11:30-13:00** | **Konwersacje i rozumienie ze słuchu gr. 2** **Dr E. Lajus**AB 3.15 | **PNJF – struktury i gramatyka praktyczna gr.1****Dr M. Skibicki**AB 3.08 | **PNJF-Język pisany i leksyka****gr. 3Dr E. Lajus**AB 3.09 | **PNJF-Język pisany i leksyka gr. 2****Dr D. Chłanda**AB 3.16 | **PNJF – struktury i gramatyka praktyczna gr.3** **45 min.****Dr D. Chłanda**AB 3.12 | **PNJF – struktury i gramatyka praktyczna gr.2****(45 min) Mgr Ł. Ściesiński**AB 3.09 | **Przekładoznawstwo****Dr A. Kochanowska (moduł II)**AB 3.18 |  |
|  |  |
| **13:15-14:45** |  | **PNJF – struktury i gramatyka praktyczna gr.1****Dr M. Skibicki**AB 3.08 |  **PNJF-Język pisany i leksyka gr. 3Dr E. Lajus**AB 3.09 | **PNJF-Język pisany i leksyka gr. 2 (45min) Dr D. Chłanda**AB 3.16 |  |  |  |
|  |  |
| **15:00-16:30** |  | PNJCZ, dr hab. K. Dembska, prof. UMK, sala 17 (Coll. Maius) | PNJCZ, dr hab. K. Dembska, prof. UMK, sala 400 (Coll. Maius) | Gramatyka funkcjonalna języka czeskiego, dr hab. K. Dembska, prof. UMK, sala 315 (Coll. Maius) |  |
| **16:45-18:15** | Historia języka czeskiego/Gramatyka historyczna języka czeskiego (do wyboru), dr hab. A. Szulc, prof. UMK, sala 111 (Coll. Maius) | PNJCZ, dr hab. K. Dembska, prof. UMK, sala 17 (Coll. Maius) | PNJCZ, dr hab. K. Dembska, prof. UMK, sala 400 (Coll. Maius) | Stylistyka, dr E. Kubicka, sala 315 (Coll. Maius) |  |
| **18:30-20:00** | Kanon literatury czeskiej, dr hab. A. Kola, prof. UMK, sala 405 (Coll. Maius) |  |  |  |  |

**PLAN MOŻE ULEC ZMIANIE**

**LINGWISTYKA STOSOWANA III ROK I STOPNIA**

**ROZKŁAD ZAJĘĆ W SEMESTRZE ZIMOWYM 2023/2024**

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Godz.** | **PONIEDZIAŁEK** | **WTOREK** | **ŚRODA** | **CZWARTEK** | **PIĄTEK** |
| **8:00 – 9:30** |  |  | Prawo i etyka w działalności zawodowej  dr P. Chełmowska Zajęcia on-line (15 godzin) |  |  |
| **9:45-11:15** |  |  |  |  |  |
| **Tłumaczenia gr. 2 (45 min) LABO****Dr D. Antoniewska-Lajus****AB 1.15** | **Tłumaczenia****Gr. 3 (45min)****LABO****Dr D. Antoniewska-Lajus****AB 1.15** |
| **11:30-13:00** | **Tłumaczenia gr. 2 LABO****Dr D. Antoniewska-Lajus****AB 1.15** | **Seminarium licencjackie** **Dr D. Antoniewska-Lajus****AB 3.15** | **Wybrane zagadnienia literatur francuskojęzycznych,** **gr. 2****Dr. A. Żurawska****AB 3.17** | **Tłumaczenia** **Gr. 3 LABO****Dr D. Antoniewska-Lajus****AB 1.15** | **Seminarium licencjackie** **Dr A. Kochanowska****C 3.13** |  |  |
| **13:15-14:45** |  |  | **Gramatyka kontrastywna gr. 2****Dr D. Antoniewska-Lajus****AB 3.17** |  |  |
| **15:00-16:30** | PNJCZ, dr J. Marek, sala 315 (Coll. Maius) | PNJCZ, dr J. Marek, sala 406 (Coll. Maius) |  | PNJCZ, dr J. Marek, sala 405 (Coll. Maius) |  |
| **16:45-18:15** | Humor literatury czeskiej: ku źródłom ludycznym/Powaga literatury czeskiej: w stronę powieści post/modernistycznej (do wyboru), dr hab. A. Kola, prof. UMK, sala 405 (Coll. Maius) | PNJCZ, dr J. Marek, sala 406 (Coll. Maius) |  | Seminariumlicencjackie (język)dr hab. K. Dembska,prof. UMK sala 312(Coll. Maius) |  |
| **18:30-20:00** |  |  | Tłumaczenie pisemne (język czeski)/Tłumaczenie tekstów literackich (język czeski) (do wyboru), dr J. Marek, sala 405 Collegium Maius |  |  |

**PLAN MOŻE ULEC ZMIANIE**